

Ulloq 13. septembari 2016 Eqqartuussisoqarfik Qeqqatamit suliامي
sul.nr. QEQ-SIS-KS 0304-2015

Unnerluussisussaataasut
illuatungeralugu
U[...]
[...]
3911 Sisimiut

Unnerluussisussaataasut journaliata nr. 5508-97351-00144-14

oqaatigineqarpoq imaattoq

E Q Q A R T U U S S U T:

Suliaq suliarineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqataatillugit.

Unnerluussut

Unnerluussisut 6. juuli 2015-imik ulluligaavoq eqqartuussivimmilu tiguneqarsimalluni ulloq 11. aggusti 2015.

U makkuninnga unioqqutitsinermut unnerluutigineqarpoq

1.

Pinerluttulerinermik inatsimmi § 91 – pinngitsaaliineq aammalu § 88 – nakuuserneq

12. oktober 2014 nal. 00.30-p missaata aammalu 02.00-p akornanni Sisimiuni [...] -mi, I1 imigassanik aalakoornartulimmik imernissaanut pinngitsaaligamiuk, unnerluutigineqartoq I1-mut nilliagami imissasoq, aammalu unnerluutigineqartup I1 nujaatigut tiguaa niaqualu nerrivimmut anaarlutsillugu.

2.

Pinerluttulernermik inatsimmi § 77, imm. 1, nr. 1, tak, § 79 – ukiukitsumik akiuuteriarsinnaangitsumik atoqatiginnineq

Pisimasoq 1-imi taaneqartut nangiinnarlugit sumiiffimmi taaneqartumi, I1, inuusoq [...], qasoqqaneramiqut aammalu/imaluunniit imigassamik aalakoornartulimmik sunnerneqarsimanermigut pisumut akiuussinnaasimangitsoq, atoqatigigamiuk.

Mitalerneqarneq pillugu taarsiivineqarnissaq 60.000 kr.-inik annertussusilik I1 sinnerlugu piunasaqaatigineqarpoq.

Piunasaqaatit

Unnerluussisussaataasunit piunasaqaatigineqarpoq:

1. Qaammaatini qulini pineqaatissinneqarsimasunut iniisarfirmiititsineq.
2. Mitalliineq pillugu I1 60.000 koruuninik taarsiiffigissagaa.

U pisimasut 1-imut 2-mullu pisuunnginnerarnanilu pinngitsuuneranngilaq, imigassartorsimalluni eqqaamasqaannginnamik.

Illersuisoq X5 piunasaqaateqarpoq:

Pinngitsuutitaaneq.

Uppernarsaasiineq

Nassuiaatit

Suliaq suliarineqartillugu U, I1, I2, I3, I4, I5 aamma I6 nassuiaateqarpoq.

Unnerluutigineqartup, T, nassuiaataa eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi ulloq 12. maaji 2016-imeersumi issuarneqarpoq.

Ilisimannittut, I2, I3, I4, I5, I6 nassuiaataat eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi ulloq 12. maaji 2016-imeersumi issuarneqarput.

Ilisimannittup, I1 nassuiaataa eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi ulloq 13. septembari 2016-imeersumi issuarneqarpoq.

Pappiaqqatigut uppernarsaatit

Ilanngussaq A-1-5-imi misissuinermi rapportimi, qeqqani, ”I1 tujuuluaqqamik angisuunik atorpoq, gamaasiallu, I1 qarllilerniarsarisimagunarluni niutaa saamerlikkut, kisiannili qarllii singerniatigut saamerlikkut nivingaannarput, I1 qernertunik alerseqarpoq, takuneqarsinnaapput assut ipertusut, tamatumalu paasinarsisippaa isikkamigut kamillaanngaq silamiissimasoq”.

Ilanngussaq E-1-1-qupperneq 2, immikkoortortaq 22-26 aammik sitsernerit

-22, imeqqutamigut saamerlikkut aammik sitserneq taartoq 30x20 mm.

-23, Aammik sitserneq ammalortoq 12x12 mm. Ilutammigut saamerlikkut, utsuiniit 5 cm.

missaani.

-24, aammik sitserneq 10x10 mm. Ilutammigut talerperlikkut, utsuiniit 5 cm. missaani.

-25, ilutaani saamerlermi amiialaterneq atianiit 20x20 mm.

-26, iluataani taleperlermi aammik sitserneq 30x30 mm.,utsuiniit 4 cm missaani.

Paasissutissat inummut tunngasut

U inuttut atukkani pillugit ilisimatitsivoq, ullumikkut nakorsamit suleqqusaanani, aningaasanillu pisartagaqarluni. Angummini najugaqarpoq. Ataatsimik qitornaqarpoq, akilersukkaminik najortiginngisaminik. Akitsoqarpoq igalaamut aseruinerminut taamaallaat. Qaqtigut imigassamik atuisarpoq, tassa pingaartorsiorfimmi nalliuttorsiorfimmilu. Imigassamik ajornartorsiuteqanngilaq. Ikiaroorartoq ullut tamaasa atugarivaa, immaqa ullormut pingasoriarsinnaasarluni, [...]eqannginnini pillugu anniarnnerminut iluaqutigisaramiuk iisartagaqaraluarluni.

Illuatungeriit isumaat

Unnerluussisup piunasaqaatiminut tapersiutigalugu oqaatigaa, piunasaqaatertik attatiinnarlugu. Pinerlineqartoq I1 nangaariaateqarani nassuiaavoq, pisut qanoq pisimanersut.

Illersuisup piunasaqaatiminut tapersiutigalugu oqaatigaa, suliaq pasilliissut sakkortuujusoq. Pisunut illersukkani pinngitsuutinneqassasoq. Suliamut politiattesteqanngilaq. Besigtigelsesrapportimi ersarissumik takussutissaqanngilaq pinngitsaalineqarsimasoq, taamaattoq takuneqarsinnaasimapput alersai kamippaqarani silakkoorutaasimasut. 13. oktobari 2014 I1 misissortissimavoq uppersarsineqanngilarlu ilumut atoqatigineqarsimansoq. Quppernerup aappaani takuneqarsinnaavoq, DNA-mut misissugassanik tigusisoqarsimasoq, taakkunungalugu inerniliussanik saqqummiigineqanngilagut. Taamattumik pinngitsaalinermit illersukkanik pinngitsuutinneqarnissaa piunasarivaa.

Imertitsinermit tunngatillugu paasivarput, I1 piunassutsiminik imersimasoq, pujortariarnermi iniseqquneqarnikuugamik. I3 nassuiaanikuuvoq, I1 ikiorlugu eqqunneqarami pinngitsaaleriaraluartissimanerarsimavoq I8-imit U-imit I6-millu, tassa pinngitsaaliisoqarsimanninnerarpa, I3 unnuaq taanna imersimannngilaq. I1 nassuiaata naammannngimmata pinngitsaaliinermit illersukkani pinngitsuutikkusuppa.

Piffissaq suliaq suliarineqarneranut atorneqartoq

Ulloq pinerluffik tassaavoq ulloq 12. oktobari 2014. Unnerluussisut ullulerneqarsimavoq ulloq 6. juuli 2015 eqqartuussivimmilu tiguneqarsimalluni ulloq 11. aggusti 2015.

Suliaq 12. maaji 2016 aallartippoq, nangeqqinneqarniaraluarluni 1. juuni 2016, tamaattoq aatsaat 7. juuli 2016 ullulerneqaraluarialuni aggersaatnik atsiortitsisoqarsimannngimmat

kinguarteqqinneqarput, aatsaalu ullumikkut nangeqqinneqarluni.

Eqqartuussisut tunngavilersuutaat inerniliinerallu

Pisuunermik naliliineq

Suliaq 12. oktobari 2014 pisimasuuvoq, inuusuttut kimittuunik imigassartornerisa nalaanni. Unnerluutigineqartoq unnerluutigineqarami pinngitsaaliilluni nakuuserluni imertitsisimasutut aammalu akiuuteriarsinnaanngitsumik ukiukitsumik atoqatiginnissimasutut.

Pisimasoq siullermut tunngatillugu ilisimannittut imeqataasut, I2 aamma I6 nassuiaatigivaat I1 nammineerluni imigassamik kuisillunilu imertartoq. Taamanilu I1 nassuiaagami oqarpoq imertalereernikuulluni imerajuttuulluni, taamaammallu imerusulluni imertunut isersimanissaa eqqartuussisut naatsorsuutigivaat.

I1 nassuiaavoq, taamani imerajuttuulluni imertunut isersimalluni. Eqqartuussisut ilisimannittunit, I2 aamma I6 nassuiaanneqanngillat I1 nutsamigut tigutilluni nerrivimmuut anaarlussaanneqarsimansoq, aamma I1 nammineq taamak pineqarsimannginnerarpoq.

Taamaalilluni unnerluutigineqartoq pinngitsaaliilluni imertitsiniarnermut nerrivimmullu anaarlussaarineraaganeranut eqqartuussisut pinngitsuutippaat Pinerluttulerinermik inatsimmut § 91 – pinngitsaaliineq aammalu § 88 – nakuusernermut.

Pisimasut aappaannut eqqartuussisut nassuiaatigineqartut ilumut pinngitsaaliisimanermit tamakkiisumik uppernarsaavigineqanngillat. Pisumut nassuiaasut, U aamma I1, 12. oktobari 2014 annertuumik kimittuunik imigassartorsimanertik pissutigalugu, iluamik eqqaamasaqannginnamik. Politiit ornigunnerminni naammattoorpaat I1 atisamigut innarlerneqarsimasoq. Napparsimavimmilu kingusinnerusukkut DNA-mut misissugassanik tigusisoqarsimagaluartoq inernerinik eqqartuussisut takutsitsivigineqanngillat. I1-p nassuiaatigisaa, pinngitsaaliineqarsimalluni nakorsamit misissorneqarnerani qulakkeerlugu ersersinneqanngilaq pinngitsaaliisoqarsimasoq, taamaattumik eqqartuussisut saqqummiunneqartut, bilag E -1 – 1- imi I1-p nalikkaavisa eqqaani ajoquserneqqat ersersippaat pinngitsaaleeriaraluartoqarsimasoq, taamaattumillu U pinngitsaaleeriarsimasutut pisuutippaat, najoqqutaralugu Pinerluttulerinermik inatsimmi § 77, imm. 1, nr. 2, tak. § 79 tak. § 12- ukiukitsumik akiuuteriarsinnaanngitsumik atoqatiginneriaraluarnermut.

Pinngitsuutippaallu Pinerluttulerinermik inatsimmi § 77, imm. 1, nr. 2, tak. § 79 - ukiukitsumik akiuuteriarsinnaanngitsumik atoqatiginninnermut.

Pineqaatissiissut pillugu

Eqqartuussisut maluginiarpaat suliaq ukiut marlungulersunik pisoqaatigisoq. Unnerluutigineqartumullu tunngatillugu siusinnerusukkut pisullu kingulliup kingornatigut

inatsisinik unioqqutisisimansoq eqqartuussisut paasitinneqannginnamik pinngitsaaliinermut tamkkiisumik pisuutinnginnamikku ataani aalajangernertik naleqquttuutippaat, najoqqutaralugit: Pinerluttulerinermik inatsimmi § 77, imm. 1, nr. 2, tak. § 79 tak. § 12 aamma § 129. Kiisalu eqqartuussissarnermi inatsimmi § 334.

Aningaasartuutit pillugit

Suliamut aningaasartuutit eqqartuussissarnermi inatsisip §-iisa 480-iani, imm. 1, naapertorlugu naalagaaffiup aningaaserivianit akilerneqassapput.

TAAMAATTUMIK EQQORTUUTINNEQARPOQ:

U cpr. nr. [...] pineqaatissinneqarpoq:

1. Qaammaatini arfinilinni pineqaatissinneqarsimasunut iniisarfirmiitinneqassaaq. Pineqaatissiissut kinguartinneqassaaq atorunnaassallunilu pineqartoq misileraaffimmi ukiumi ataatsimi nutaamik inatsimmik unioqqutitseqqinngippat.
2. Mitalliineq pillugu I1 5.000 koruuninik taarsiiffigissagaa.

Eqqartuussinermi aningaasartuutit Naalagaaffimmit akilerneqassapput.

Den 13. september 2016 blev af Qeqqata Kredsret i sagen
sagl.nr. QEQ-SIS-KS 0304-2015

Anklagemyndigheden
mod
T
Cpr.nr. [...]
[...]
3911 Sisimiut

Anklagemyndighedens journal nr. 5508-97351-00144-14.

afsagt

D O M :

Sagen er behandlet med domsmænd.

Tiltalen

Anklageskriftet er dateret den 6. juli 2015 og modtaget i retten den 11. august 2015.

T er tiltalt for overtrædelse af

1.

Kriminallovens § 91 – ulovlig tvang og § 88 – vold

Ved den 12. oktober 2014 mellem kl. ca. 00.30 og 02.00 i lejligheden [...] i Sisimiut at have tvunget V1 til at drikke alkohol, idet tiltalte råbte til V1, at hun skulle drikke, ligesom tiltalte tog fat i V1 hår og slog hendes hoved mod et bord.

2.

Kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 2, jf. § 79 – tilsnigelse til samleje med mindreårig

Ved i forlængelse af den i forhold 1 anførte på samme sted at have skaffet sig samleje med V1, født den [...], der på grund af træthed og/eller spirituspåvirkethed var ude af stand til at modsætte sig handlingen.

Der nedlægges på vegne af V1 påstand om godtgørelse for tort på 60.000 kr.

Påstande

Anklagemyndigheden har nedlagt påstand om.

- 1.10 måneders anbringelse i anstalt.
2. Betale tortgodtgørelse på 60.000 kr. til V1.

T kan hverken erkende eller nægte sig skyldig i forhold 1 og 2 på grund af han havde indtaget for meget alkohol den dag han er tiltalt for.

Forsvareren X5 har nedlagt påstand om:

-Frifindelse

Bevisførelsen

Forklaringer

Der er under sagen afgivet forklaring af T, V1, V2, V3, V4, V5, V6.

Forklaringen fra tiltalte, T, er gengivet i retsbogen af den 12. maj 2016.

Forklaringen fra vidnerne, V2, V3, V4, V5, V6, er gengivet i retsbogen af den 12. maj 2016.

Forklaringen fra vidnet V1 er gengivet i retsbogen af den 13. september 2016.

Dokumentbeviser

Det fremgår af bilag A- 1- 5 besigtigelsesrapport, i midten, at ”V1 ses at have en større T-shirt, og leggings, hvor V1 muligvis har forsøgt at tage bukser på, på den ene venstre ben, dog hang bukserne ved venstre fod ankel, V1 havde sorte stømper på, som ses godt snavset til, og våde, hvilke dette tyder på at hun har gået udendørs uden sko”.

Bilag E-1-1-side 2, punkt 22 – 26 blodudtrækninger

- 22, I venstre lyske blodudtrækning noget mørk 30x20 mm.
- 23, Rundt blodudtrækning på 12x12 mm. på venstre inderlår, ca. 5 cm. fra vagina.
- 24, Blodudtrækning på godt 10x10 mm. på højre inderlår, ca 5 cm. fra vagina.
- 25, I område på venstre inderlår ses hudafskrabning på 20x20 mm., ca. 6 cm. fra anus.
- 26, Højre inderlår blodudtrækning på 30x30 mm., ca 4 cm. fra vagina.

Personlige oplysninger

T forklarede om sine personlige oplysninger, at han lægeligt ikke måtte arbejde, han får kontanthjælp. Han bor hos sin far. Han 1 barn som han ikke har boende hos sig og som han betaler bidrag til.

Han har gæld, kun for et ødelagt rude. Han drikker sjældent alkohol, kun til jubilæer og i højtider. Han har ikke problemer med alkohol. Han bruger dagligt hash, måske 3 gange om dagen, da han ikke har [...] i bruger han hash som smertestillende, selv om han har smertestillende piller.

Parernes synspunkter

Anklagemyndigheden har til støtte for påstanden anført, at de fastholder deres påstand.

Forurettede V1 forklarede uden tøven hvordan episoden var foregået.

Forsvareren har til støtte for sin påstand anført, at det er en grov beskyldning. Og hendes klient skal frifindes for disse beskyldninger. Der er til sagen ingen politiattest. I besigtigelsesrapporten fremgår det ikke klart, om der var udøvet voldtægt, det til trods, så kan man se på hendes strømper at hun havde gået udendørs uden fodtøj. Den 13. oktober 2014 blev V1 undersøgt, at det beviser ikke at hun har haft samleje med nogen. På side 2 kan man se at der blev taget prøver til DNA, resultatet blev ikke fremlagt. Derfor er hendes påstand, at hendes klient frifindes for voldtægt. I forbindelse med at der blev drukket, så har vi fået at vide, at V1 drak af egen fri vilje da de blev

budt ind da de var ude at ryge. V3 har forklaret, at da V1 blev hjulpet hjem havde hun sagt, at hun var forsøgt voldtaget af V8, T og V6, det vil sige at hun ikke sagde, at hun var blevet voldtaget, og V3 havde ikke drukket den nat. Da V1s forklaring har været utilstrækkelig er forsvarerens påstand, at hendes klient frifindes.

Sagsbehandlingstid

Gerningstidspunktet er den 12. oktober 2014. Anklageskriftet er dateret den 6. juli 2015 og modtaget i retten den 11. august 2015.

Hovedforhandlingen begyndte 12. maj 2016, men blev udsat til den 1. juni 2016 på indkaldelse af vidner. Da sagen kun kan berammes til 7. juli 2016 blev den fastsat der, men på manglende forkyndelser blev den udsat til i dag.

Rettens begrundelse og resultat

Om skyldvurderingen

Episoden i sagen skete den 12. oktober 2014, i forbindelse med unge menneskers drikkelag af spiritus. Tiltalte blev tiltalt for ulovlig tvang til at drikke alkohol samt tilsnigelse til samleje med en mindreårig.

Under forhold 1 forklarede drukkeltagerne vidnerne, V2 og V6, at V1 selv havde hældt noget drikkelse op og drukket den selv. Og dengang sagde V1 under sin forklaring, at hun var begyndt at drikke på det tidspunkt og drak meget, og retten mener at hun selv havde opsøgt drikkelaget og selv dukket op. Vidnerne V2 og V6 har for retten ikke forklaret, at V1 var blevet taget i håret og blevet banket ned på bordet, og V1 sagde selv, at det ikke var sket.

Dermed bliver tiltalte frifundet i for ulovlig tvang til at drikke alkohol samt, at have slået hendes hoved mod et bord, kriminallovens § 91 – ulovlig tvang samt § 88 – vold.

I forhold 2 blev der over for retten ikke dokumenteret om der blev udøvet voldtægt efter forklaringerne. Forklaringerne til forhold 2 af T og V1, der den 12. oktober 2014 havde drukket alkohol meget tæt kan ikke huske så meget. Da politiet ankom, havde de truffet V1 hvor hendes påklædning var kommet i uorden. Og selvom der senere på sygehuset blev taget DNA-prøver, så blev resultatet ikke fremlagt i retten. V1s forklaring om, at hun var blevet voldtaget, blev ikke bekræftet af politiattesten, derfor finder retten, efter den fremlagte bilag E-1-1 hvoraf fremgår de små skader på V1 omkring skridtet, at hun var forsøgt voldtaget, på det grundlag finder retten T skyldig i forsøg på voldtægt efter kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 2, jf. § 79, jf. § 12 - tilsnigelse til samleje med mindreårig.

Om foranstaltningen

Retten finder, at sagen er næsten 2 år gammel. Og da retten ikke blev forelagt tidligere sager og om tiltalte efter den seneste sag har begået lovovertrædelse, og da han ikke blev kendt fuldt ud skyldig i voldtægten, så finder retten at nedenstående foranstaltning som værende passende efter kriminalovens § 77, stk. 1, nr. 2, jf. § 79 jf. § 12 og § 129. samt retsplejelovens 334.

Om omkostningerne

Sagens omkostninger afholdes i henhold til retsplejelovens § 480, stk. 1, af statskassen.

THI KENDES FOR RET:

T idømmes:

1.6 måneders anbringelse i anstalt. Fuldbyrkelse af foranstaltningen udsættes og bortfalder på et prøvetid på 1 år, hvis den pågældende i prøvetiden ikke begår ny lovovertrædelse.

2. Betale tortgodtgørelse på 5.000 kr. til V1.

Sagsomkostningerne afholdes af statskassen.

Louise Skifte